

English version below

### Cyfarfodydd Rhwydwaith Datblygu Ieithoedd Rhyngwladol – Sector Uwchradd

Gweler isod wybodaeth bwysig am ein Cyfarfodydd Rhwydwaith Ieithoedd Rhyngwladol sydd i ddod. Yn unol â'r arfer gall unrhyw aelod o'r adran ddod i'r cyfarfodydd hyn yn ogystal â'r Pennaeth Adran, neu gall aelod staff fynychu yn lle'r Pennaeth Adran. Mae croeso i chi fynd i'r cyfarfod o'ch dewis chi.

#### Safonau a Chynnydd

**Conwy/Sir Ddinbych - 27/11/23 9am - 12pm - Ysgol Aberconwy**

**Wrecsam/Sir Y Fflint - 22/11/23 9am - 12pm - Ysgol y Grango**

**Ynys Môn/Gwynedd - 20/11/23 9am - 12pm - Ysgol Dyffryn Ogwen**

Gofynnir yn garedig i bob ysgol gwblhau'r ffurflen isod **erbyn 17/11/23** i nodi a fydd aelod staff yn gallu mynychu neu ddim, ac i ddarparu gwybodaeth bwysig i lywio ein cynnig.

<https://forms.office.com/e/OqpR948jaD> ( Yn cynnwys agenda llawn)

### Digwyddiad Pencampwyr Iaith Fusnes Blwyddyn 10: 6 Chwefror 2024 – Cofrestrwch nawr!

Cyfle i ddysgwyr blwyddyn 10 gymryd rhan mewn diwrnod menter difyr a chyffrous. Ar y diwrnod, bydd dysgwyr yn mynd ati i edrych ar eu hiaith ryngwladol a'i defnyddio mewn cyd-destun ymarferol a phwrpasol. Bydd y tîm [Pencampwyr Iaith Fusnes](#) yn herio ac yn arwain dysgwyr i gynllunio, dylunio a chreu eu syniad am fusnes. Gydag arian Dyfodol Byd-eang GwE, gellir rhoi sylw ar y diwrnod i Ffrangeg, Almaeneg a Sbaeneg ond rhaid i bob tîm gael iaith yn gyffredin i weithio ynddi. Gall ysgolion gystadlu efo hyd at dri tîm o chwech, yn rhad ac am ddim.

#### **6.2.24 yn Ysgol Aberconwy, Conwy 9:00am -3:30pm**

Rhoddir llefydd ar sail y cyntaf i'r felin...Gan fod llefydd yn brin, gofynnir yn garedig i chi wneud pob ymdrech i gadw at eich ymrwymiad.

I gofrestru eich ysgol, cliciwch yma erbyn **15/12/23** <https://forms.office.com/e/cGwTX8Dac8>

### Cadwch y dyddiad! 26 Ionawr 2024

#### Datblygu addysgeg a methodoleg Dysgu ac Addysgu ar gyfer Ieithoedd Rhyngwladol

#### **Canolfan Fusnes Conwy: Cyffordd Llandudno.**

**9am- 3.30pm (Bydd y sesiwn yn Saesneg)**

**Diwrnod ymarferol ac ysgogol** gyda'r athrawes a'r siaradwraig wadd rymus **Jennifer Wozniak-Rush**, a fydd yn rhannu syniadau gwych i'w defnyddio yn yr ysgol.

Y nod yw helpu i ddatblygu dealltwriaeth gyffredin o gynnydd mewn IRh, a sut gall hyn edrych trwy dasgau a chyd-destunau ystyrllon ar yr un pryd â sicrhau dysgu dwfn.

Gwahoddir ymarferwyr cynradd ac uwchradd i fynychu. Bydd hwn hefyd yn gyfle i gydweithio, datblygu hyder a chysoni dulliau ar gyfer pontio effeithiol.

Rhagor o fanylion i ddilyn yn fuan. Cwblhewch y ffurflen gofrestru hon erbyn **22/12/23.**

<https://forms.office.com/e/UZXYnAwkyU>



# Dyfodol Byd-eang GwE

## Newyddlen Ieithoedd Rhyngwladol

### Sector Uwchradd



Rhifyn 2: Tachwedd-Rhagfyr 2023

#### Ymwybyddiaeth amgylcheddol trwy ddysgu iaith a chreadigrwydd: gweithdai ysgol gyda'r artist graffeg o Ffrainc sydd wedi ennill gwobrau, Anne Defréville30 Ebrill-3 Mai 2024, Bangor

Mae Cwricwlwm Ieithoedd Modern Gwyrddach i Gymru yn broject Prifysgol Bangor yn gweithio gyda GwE gyda'r nod o **ddatblygu dulliau creadigol o feithrin cynaliadwyedd amgylcheddol ar y cyd â dysgu ieithoedd rhyngwladol, gan ganolbwyntio ar Ffrangeg.**

Rydym yn chwilio am ysgolion (**sector cynradd a uwchradd**) i gymryd rhan mewn gweithdai cyffrous ddiwedd Ebrill / dechrau Mai 2024 ym Mangor gyda'r artist graffeg o Ffrainc Anne Defréville (<https://www.annedefreville.com/>), y mae ei gwaith arobryn yn ymwneud â materion amgylcheddol mewn ffyrdd hygyrch a gwreiddiol.

**Gwybodaeth llawn a chofrestru yma:** <https://docs.google.com/document/d/1ypZldOY2g0M-vW0H3oAWXmtDYmQQ4TKY/edit?usp=sharing&oid=104603271186341118586&rtpof=true&sd=true>

#### Cynnig Sefydliad Goethe:

[Enterprise German - Competition - Goethe-Institut United Kingdom Grants and Scholarships for German Language Courses \(goethe.de\)](#)

#### Cynnig Consejería de Educación:

[Consejería de Educación update OCT 2023.pdf](#)

#### Cynnig Sefydliad Confucius:

**Tsieiñeg i Athrawon am ddim: 15/1/24-25/03/24**

Manylion llawn a dolenn i gofrestru yma: [HTTPS://FORMS.OFFICE.COM/E/SRVDX6YKX](https://forms.office.com/E/SRVDX6YKX) ( ar agor yn fuan)

**Gweithdai celf a chreffft Y Flwyddyn Newydd Tsieiñeg i ysgolion.**

I gofrestru, cysylltwch â : [confuciusinstitute@bangor.ac.uk](mailto:confuciusinstitute@bangor.ac.uk).

**Blwyddyn Newydd Tsieiñeg y Ddraig: Dathliadau yn Pontio, 12 Chwefror 2024**

Bydd y dathliadau yn cynnwys gweithdai celf a chreffft amrywiol, sesiynau dawns, arddangosfeydd tai chi, perfformiadau cerddorol a Gala Tsieiñeg.

#### Arferion Datblygol mewn IRh yn y CiG [GwE IRh-IL \(google.com\)](#)

Rydym ni'n datblygu gwefan i arddangos enghreifftiau o arferion datblygol mewn IRh yng nghyd-destun datblygiadau yn y CiG.

Bydd y wefan yn parhau i esblygu dros y misoedd nesaf. Mae croeso i chi fwrw golwg dros y wefan wrth eich pwysau, a chysylltwch â ni os hoffech chi gyfrannu trwy rannu eich gwaith â ni.



## Secondary International Languages Network meetings- November 2023

Please find below important information regarding our upcoming International Languages Network Meetings. As always, any member of the department can attend these meetings as well as or instead of the Head of Department. You are welcome to choose the meeting of your choice.

### *Standards and Progression*

**Conwy/Denbighshire - 27/11/23 9am - 12pm - Ysgol Aberconwy**

**Wrexham/Flintshire - 22/11/23 9am - 12pm - Ysgol y Grango**

**Ynys Mon/Gwynedd - 20/11/23 9am - 12pm Ysgol Dyffryn Ogwen**

Can all schools please complete the form (with full information on the agenda) below **by 17/11/23** to indicate whether a member of staff will be able to attend or not and to provide some important information to best guide our offer. <https://forms.office.com/e/OqpR948jaD>

## Year 10 Business Language Champions Event: 6.2.2024- Book now!

An opportunity for year 10 learners to take part in an exciting and stimulating enterprising day. The event will engage students to explore and use their international language in a practical and purposeful context.

[The Business Language Champions](#) team will challenge and guide learners to plan, design, create and sell their business idea. Funded by Global Futures GwE, this event can accommodate French, German and Spanish but each team must have a common language in which to work. Schools can enter up to three teams of 6 for free.

**06.02.24 in Ysgol Aberconwy, Conwy 9:00 am -3:30pm**

Places will be given on a first come first serve basis. As these are limited, we would appreciate if you could make every effort to honor any commitment made.

**To register your school, click here **by 15/12/23**: <https://forms.office.com/e/cGwTX8Dac8>**

## Save the date! 26<sup>th</sup> January 2024

### Developing Teaching and Learning pedagogy and methodology for International Languages.

**Conwy Business Centre: Llandudno Junction.**

**9am- 3: 30pm (The session will be in English)**

**A practical and stimulating day** with the formidable teacher and guest speaker **Jennifer Wozniak-Rush**, who will share with you some great ideas to take back to school.

The day will aim to help develop a shared understanding of progression in IL and what this can look like practically through meaningful tasks and contexts whilst ensuring deep learning.

Both primary and secondary practitioners are invited to attend. This will be also be an opportunity to collaborate, to build confidence and to harmonise approaches for an effective transition.

More details to follow soon. **To register** complete this form **by 22/12/23**.

<https://forms.office.com/e/UZXynAwkyU>

## Environmental awareness through language learning and creativity: school workshops with award-winning French graphic artist Anne Defréville: 30<sup>th</sup> April-3<sup>rd</sup> May 2024, Bangor

A Greener Modern Language Curriculum for Wales is a Bangor University project working with GwE with the aim to **develop creative approaches to fostering environmental sustainability in conjunction with international language learning**, with a focus on French.

We are looking for schools (**primary and secondary**) to participate in exciting workshops in late April / early May 2024 in Bangor with French graphic artist Anne Defréville (<https://www.annedefreville.com/>), whose award-winning work engages with environmental issues in accessible and original ways.

For **full information and registration links** click here.

<https://docs.google.com/document/d/1ypZldOY2g0M-vW0H3oAWXmtDYmQQ4TkY/edit?usp=sharing&oid=104603271186341118586&rtpof=true&sd=true>

## Goethe Institute Offer:

[Enterprise German - Competition - Goethe-Institut United Kingdom Grants and Scholarships for German Language Courses \(goethe.de\)](#)

## Consejería de Educación Offer:

[Consejería de Educación update OCT 2023.pdf](#)

## Confucius Institute Offer:

**Chinese for Teachers for free: 15/1/24-25/03/24**

Full information and registration links here: [HTTPS://FORMS.OFFICE.COM/E/SRVDX6YKX](https://forms.office.com/E/SRVDX6YKX) ( open soon)

**Chinese New Year arts and crafts workshops for schools.**

To book in booking a spot, contact: [confuciusinstitute@bangor.ac.uk](mailto:confuciusinstitute@bangor.ac.uk).

**Chinese New Year of the Dragon: Celebrations at Pontio. 12th of February 2024**

The celebration will feature various arts and crafts workshops, dance sessions, tai chi demonstrations, musical performances, and a grand Chinese Gala.

## CfW Emerging Practices in IL: Google website: [GwE IRh-IL \(google.com\)](#)

We are developing a website to showcase examples of emerging practices in IL in relation to CfW developments. The site will continue to evolve over the course of the next few months. Feel free to browse at your leisure and contact us if you would like to contribute to it by sharing your work with us.

